

# Mountainbiking 2025

## *Die Magie der Berge erfahren*

Mountain biking 2025 – Experience the magic of the mountains

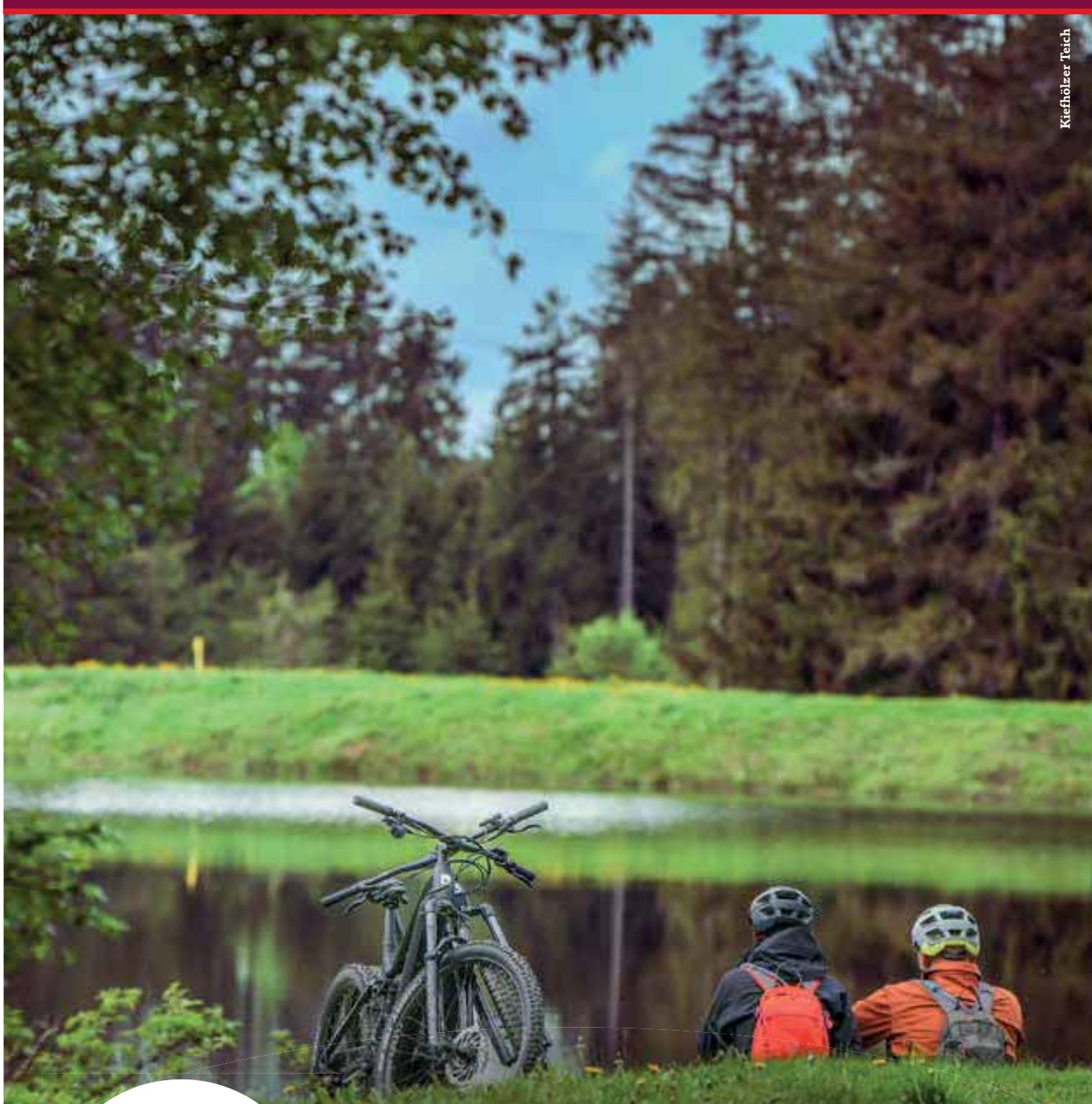


# Harz



# HAIBIKE

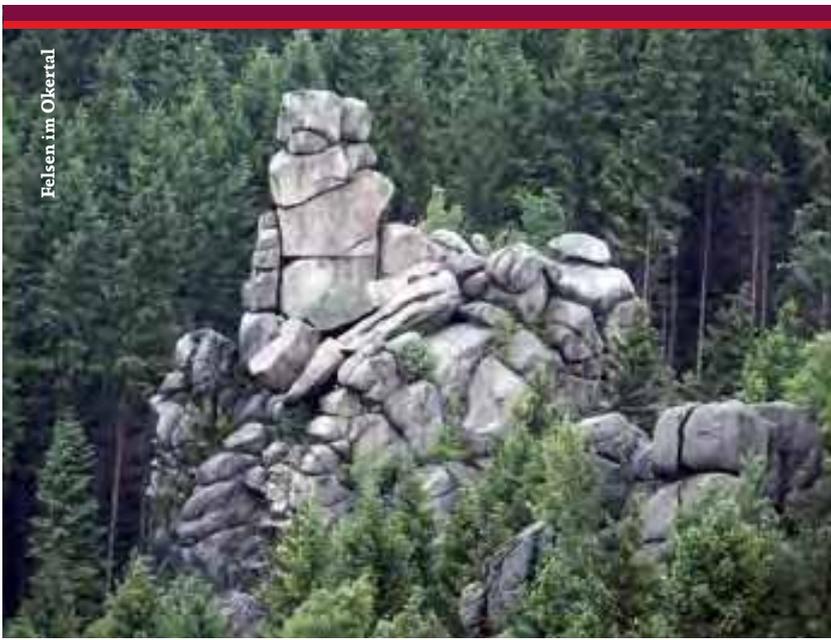




**20**  
**JAHRE**  
VOLKSBANK  
ARENAHARZ

**The Harz for mountain bikers**  
*Cliffs, stunning views  
rock formations*





## Inhalt

Der Harz für Mountainbiker	3
Ausgeschilderte Routen für Mountainbiker	4
Gravel goes Harz	6
Der Devils Trail	8
Rückenwind garantiert	10
Harzwald statt Schilderwald	11
Fair und vorsichtig	12
Gemietete Räder & geführte Touren	13
Übersichtskarte	14
Ort für Ort	16
Gastgeber à la carte	24
Angebote für Mieträder & geführte Touren	33

# Der Harz für Mountainbiker

## *Felsen, Fernsicht, Formationen*

**M**itten in Deutschland liegt eine großartige Berglandschaft, die Mountainbiker zu Recht besonders lieben! Denn den wahren Zauber dieses nördlichsten deutschen Mittelgebirges erfährst du am besten mit der Hand an der Bremse, Füßen auf den Pedalen und konzentriertem Blick nach vorn.

Im Nationalpark Harz erlebst du vollkommene Stille und ursprüngliche Wildnis, schroffe Felsen und grandiose Ausblicke. Schon wenige Kilometer weiter entdeckst du imposante Kulturdenkmale von Weltrang, zum Beispiel die Goslarer Altstadt mit dem Rammelsberg oder die Gräben und Teiche der historischen Oberharzer Wasserwirtschaft. Die Burgruine Hohnstein im Südharz bietet dir einen erhabenen Blick in die Ferne Thüringens, die einzigartigen Höhlen im Ostharz dagegen lädt dich zu einem kleinen Ausflug unter die Erde ein.

Von einer Mountainbike-Tour im Harz kommst du mit Eindrücken zurück, wie sie spannender kaum sein könnten – versprochen!

**I**n the middle of Germany lies a magnificent mountain landscape that mountain bikers quite rightly regard as an insider tip! The true magic of Germany's most northerly mountain range can only be experienced with your fingers on the brake levers, your feet on the pedals and your eyes on the trail ahead.

In the Harz National Park you will experience complete stillness and unspoilt wilderness, craggy cliffs and grandiose views. A few kilometres further on you will discover imposing world-class monuments to cultural history such as the Historic Town of Goslar with the Rammelsberg Ore Mines or the ditches and ponds of the Upper Harz Water Management System. From the Hohnstein Castle ruins in the South Harz you can enjoy a lofty view over a wide expanse of Thuringia. The unique caves in the East Harz invite you to an interesting underground excursion.

You will return from your mountain bike tour in the Harz inspired by new impressions that could hardly be more fascinating – and that's a promise!

Aktuelles auf  
[www.volksbank-arena-harz.de](http://www.volksbank-arena-harz.de)





## Die ausgeschilderten Routen für Mountainbiker *Jede Speiche wert*

Mängel bei der  
Beschilderung? Dann  
bitten wir um eine kurze  
Nachricht.

**D**er Harz bietet Mountainbikern alles auf Routen: von leicht bis extrem, von hoch hinauf bis downhill, von kurz und bequem bis lang und anstrengend – irgendwo gibt es garantiert den besonderen Kick. Denn das riesige Wegenetz mit Namen Volksbank Arena Harz hat 74 ausgeschilderte Mountainbike-Rundrouten.

Vielfalt und Größe dieses Bike-Paradieses sind beeindruckend: es erschließt ein Gebiet von mehr als 60 mal 40 Kilometern. Aus allen Himmelsrichtungen kannst du in 31 Harz-Orten auf Mountainbike-Tour gehen und die Magie der Berge »erfahren« – am Harzer Nordhang in Goslar ebenso wie auf der »Sonnenseite« in Walkenried, ab Seesen im äußersten Westen oder ganz im Osten in Blankenburg oder in Neustadt (Thüringer Südharz).

**T**he Harz offers mountain bikers every kind of route: from light to extreme, from summit tours to downhill, from short and easy to long and strenuous – the right tour for every taste. The huge network of routes, which is known as the Volksbank Arena Harz, has 74 signposted mountain bike tours.

Variety and size of this mountain bike paradise are impressive: It covers an area of more than 60 by 40 kilometres. Coming from all directions, you can start your tour in 31 villages and towns and explore the Harz by bike – from the northern slopes in Goslar or the »sunny side« in Walkenried, from Seesen in the far west or further east in Blankenburg or in Neustadt (Thuringian South Harz).

### Die Volksbank Arena Harz

- > 50.000 Höhenmeter insgesamt
- > 2.300 Kilometer Strecken
- > 74 ausgeschilderte Routen
- > 31 Startorte
- > 3 Schwierigkeitsgrade
- > 60 x 40 km Fläche

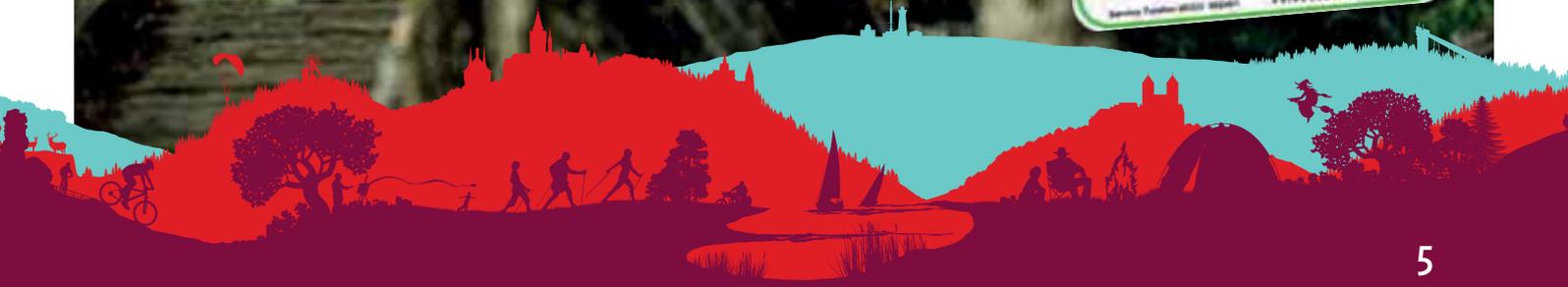
Info-Telefon: 05323 982461

- > 50,000 altitude metres in total
- > 2,3 00 kilometres of routes
- > 74 signposted tours
- > 31 starting points
- > 3 degrees of difficulty
- > 60 x 40 km area

Information telephone: +49 5323 982461



The network of signposted mountain bike routes  
*Worth every spoke*





## Gravelbike-Vermietung

Ab Mitte April 2025 könnt ihr im OutdoorCenterHarz Gravelbikes mieten.

**Gravel goes Harz!**  
*Gravel bikes are invading the Harz!*





## Gravel goes Harz!

### *Gravelbikes erobern den Harz!*

**G**ravelbikes erobern den Harz! Kein Wunder, die Berglandschaft im Norden Deutschlands ist unglaublich vielseitig und lebendig. Du fährst über sanfte Hügel und kämpfst dich auf langen Anstiegen zu grandiosen Ausblicken, rollst hinunter in idyllische Täler und durch beschauliche Fachwerkstädte von internationalem Ruhm. Immer wieder begegnen dir unterwegs beliebte Freizeit-Attraktionen, die neugierig machen und dich sogleich zu einer Pause einladen.

Die Kombination aus schnellem, effizientem Rennrad und robustem Mountainbike macht dein Gravelbike zu einem erstklassigen Begleiter für abwechslungsreiche Touren. Von geschmeidigen Asphaltstraßen über Schotterwege bis hin zu anspruchsvollen Waldpfaden – du kannst gleich zu Hause starten und bist doch für jedes Abenteuer in den Bergen gerüstet!

Gute Orientierung im Gelände gibt's im Harz inklusive: die Volksbank Arena Harz besticht durch 2.300 km ausgeschilderte, kategorisierte Rundrouten. Wenn du es anspruchsvoll magst, nimm dir die schweren Strecken mit ihren steilen Anstiegen und rasanten Abfahrten vor. Sportliche Gravel-Touren und entspanntere Ausflüge bieten dir vor allem die leichten und mittelschweren Strecken, die sich auch gut für eine Rad-Wandertour eignen.

Der Harz ist überraschend und attraktiv, am besten machst du dir selbst ein Bild!

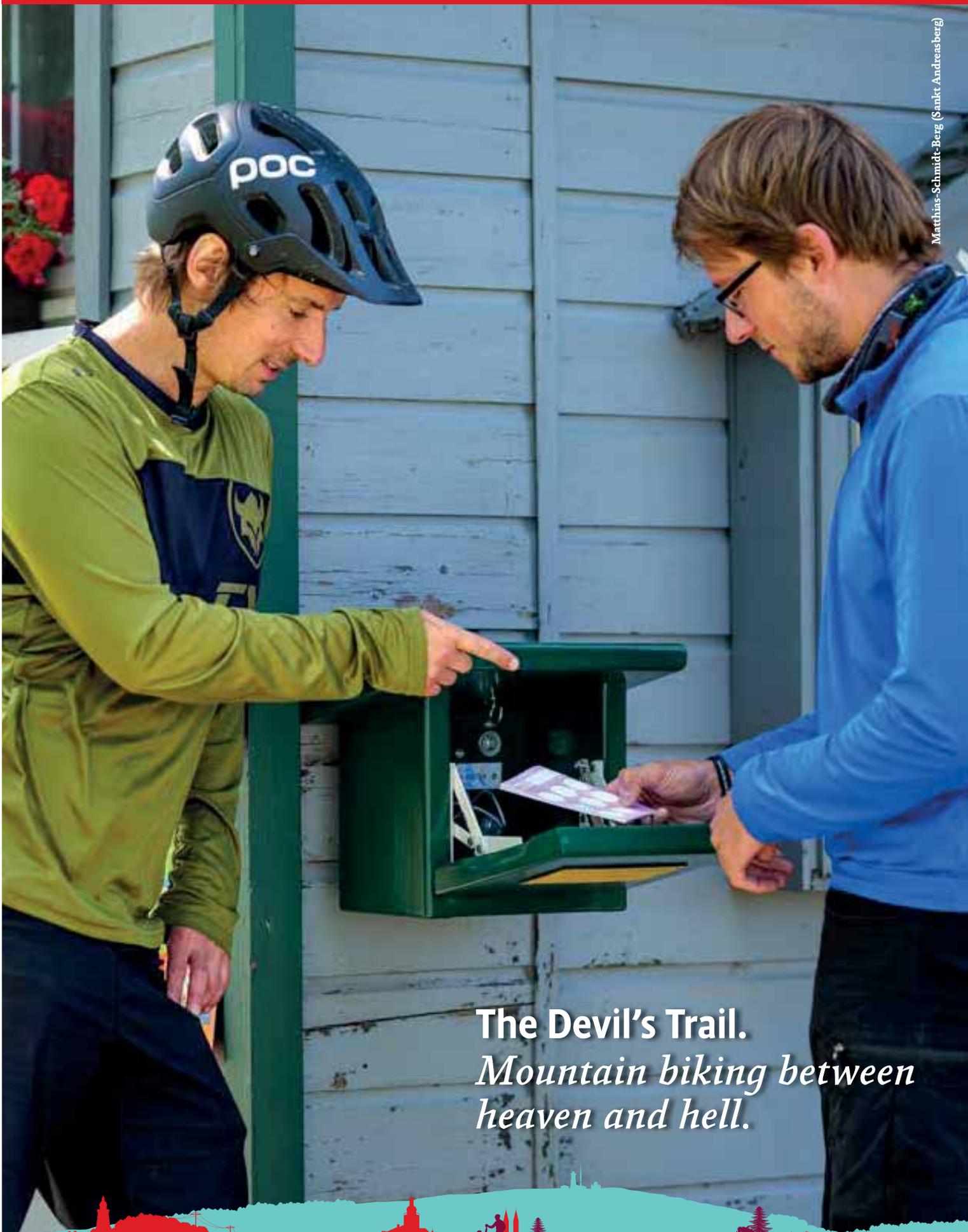
**T** Gravel bikes are invading the Harz! This is hardly surprising as this mountain region in the north of Germany is incredibly diverse and lively. You ride over gentle hills, fight your way up long climbs to stunning views, roll down into idyllic valleys and through picturesque, historic, half-timbered towns that are internationally famous. Again and again you will come across popular leisure attractions that will arouse your interest and prompt you to take a break.

The cross between a fast, efficient road bike and a robust mountain bike makes your gravel bike a first-class companion for a wide variety of tours. From smooth tarmac roads and gravel tracks to challenging forest trails – you can start right at home and still be equipped for any adventure in the mountains!

The Harz also offers excellent off-road orientation: the Volksbank Arena Harz has an impressive 2300 km of signposted, categorized round-tours. If you like a challenge, choose one of the difficult routes with steep climbs and fast descents. Sporty gravel tours and more relaxed outings are offered by the easy and medium-difficulty routes, which are also suitable for bikepacking trips.

The Harz is always surprising and attractive. Come and see for yourself!





**The Devil's Trail.**  
*Mountain biking between  
heaven and hell.*





## Der Devils Trail. *Mountainbiking zwischen Himmel und Hölle*

**D**iese Tour wird richtig teuflisch – brennend und anstrengend! Auf dem Devils Trail erwartest dich eine Runde mit 184 Kilometern, immer bergauf und bergab zu acht Gipfeln der sagenhaften Harzer Berge.

Am Ende stecken dir 4.300 Höhenmeter in den Waden, aber du hast ein super Bike-Abenteuer erlebt, faszinierende Ausblicke genossen und viel Spaß auf den 34 richtig netten Trail-Kilometern gehabt.

Unterwegs sammelst du an acht Checkpoints Stempel für dein Devils Trail Tourbook. Damit winkt dir als Belohnung u.a. ein exklusives Finisher T-Shirt!

**T**his tour will be really devilish – burning and exhausting! On the Devil's Trail a circuit of 184 kilometres awaits you, constantly climbing and descending – and crossing eight peaks of the legendary Harz Mountains.

When you have finished, you'll have 4300 vertical metres of climbing in your legs, but you will have had a super bike adventure, enjoyed fascinating views and had a lot of fun on the 34 kilometres of really nice trails.

On the way, you'll stamp your Devil's Trail Tourbook at eight checkpoints. You will be rewarded with, among other things, an exclusive finisher T-shirt!



Mehr Infos / More information  
[www.devils-trail.de](http://www.devils-trail.de)





## Rückenwind garantiert! *Tailwind guaranteed*



### Lademöglichkeiten für deinen Akku

Lademöglichkeiten u.a. in Altenau | Bad Harzburg  
Braunlage | Clausthal-Zellerfeld | Goslar | Hassel-  
felde | Herzberg am Harz | Hohegeiß | Ilsenburg  
| Osterode am Harz | Rübeland | Sankt Andreas-  
berg | Trautenstein | Wolfshagen im Harz und  
unter [www.volksbank-arena-harz.de/akku laden](http://www.volksbank-arena-harz.de/akku laden)

**Ü**berrascht und begeistert – so kommen Radler von ihrer ersten Bergtour mit dem eMountainbike zurück. Der Grund ist einfach: sie hatten wahren Fahrspaß und vor allem erstaunlich wenig Mühe, die Steigungen des Harzes zu erklimmen!

Dein Akku reicht 100 Kilometer weit? Rechne in den Bergen besser nur mit ca. 60 Kilometern – länger ist keine Mountainbike Route der Volksbank Arena Harz.

Wenn der Akku dennoch schlapp macht – oder du, steuer einfach die Ausflugslokale und Gaststätten auf deiner Tour an. Zwischen Goslar und Herzberg, Wolfshagen und Trautenstein findest du in vielen Orten das Schild »Hier laden Sie auf«. Dort stellt man dir gerne eine Steckdose für dein Ladegerät zur Verfügung, damit du selbst und dein eBike auftanken können!

**S**urprised and enthusiastic – this is how bike riders usually look after their first hilly tour with a battery assisted mountain bike. The simple reason for this: it's a lot of fun and, most importantly, it takes amazingly little effort to climb the slopes of the Harz. Your battery has enough power for 100 kilometres? In the mountains it is better to calculate with around 60 kilometres – none of the mountain bike routes of the Volksbank Arena Harz are longer than this.

But when your battery runs out of energy – or you do, head to one of the popular restaurants or cafés on your tour. If you see this sign on your tour between Goslar and Herzberg, Wolfshagen and Trautenstein, they have an electricity socket for your battery Charger. So, both you and your eBike can refuel!



## Harzwald statt Schilderwald! *Harz forest instead of signpost jungle!*

**K**leine Geräte machen die Orientierung leicht! Falls du den Harzwald vor lauter Bäumen nicht mehr siehst, setze am besten auf die Harz-App. Einfach kostenfrei heruntergeladen, und schon kann dein Handy unterwegs die Führung übernehmen!

**S**mall devices make orientation easy! If you can't see the wood for the trees in the Harz, it's best to use the Harz-App. Download it free of charge and your smartphone can start acting as your guide immediately!



**Klick, klick!**  
Route herunterladen  
und unterwegs  
offline nutzen.





## Fair und vorsichtig *Cautious and considerate*



### Schwierigkeitsgrade

Die Volksbank Arena Harz hat MTB-Strecken mit 2.300 km Gesamtlänge und insgesamt 50.000 Höhenmetern. Die 74 ausgeschilderten MTB-Rundrouten haben drei Schwierigkeitsgrade (angelehnt an die Kategorien des ADFC). Auch die Wegbeschaffenheit hat Einfluß auf den Schwierigkeitsgrad.

### Degrees of difficulty

The Volksbank Arena Harz has a total length of 2,300 km and ascents covering altogether 50,000 metres of altitude. The 74 signposted mtb routes have three different degrees of difficulty.

#### Leicht / Easy

20 bis 40 km oder bis 500 hm (Höhenmeter)  
20 to 40 km or up to 500 hm (vertical metres of climbing)

#### Mittelschwer / Medium

40 bis 60 km oder 500 bis 900 hm  
40 to 60 km or 500 to 900 hm

#### Schwer / Difficult

60 bis 90 km oder mehr als 900 hm  
60 to 90 km or more than 900 hm

**M**ountainbiker sind nicht allein unterwegs – auch andere Outdoor-Begeisterte lieben die landschaftliche Abwechslung im Harz. Da ist ein freundliches und faires Miteinander ganz selbstverständlich, wenn ein Weg zu voll, eine Brücke zu eng oder ein Trail zu steil ist.

Auch Sicherheit wird hier groß geschrieben. Lege Wert auf deine Ausrüstung und die richtige Kleidung. Halte dein Bike immer unter Kontrolle, denn schon hinter der nächsten Kurve kann dir unerwartet ein Hindernis begegnen! Für den Fall, dass doch etwas passiert, gibt es ein umfangreiches Netz von Notfall-Treffpunkten – so kannst du dich darauf verlassen, dass Rettungskräfte schnell zu dir finden.

**M**ountain bikers are not alone in the hills – other outdoor enthusiasts also love the varied landscape of the Harz. It goes without saying that a friendly and fair interaction with one another is needed when a path is crowded, a bridge is too narrow or a trail is too steep.

Safety is of paramount importance in the Harz. You can help by having the right clothing and well-maintained equipment. Always keep your bike under control – there could be an unexpected hazard around the next corner! Just in case something does happen, there is a comprehensive network of numbered emergency location points so that the rescue services can find you quickly and easily.



Aktuelles auf  
[www.volksbank-arena-harz.de](http://www.volksbank-arena-harz.de)



## Gemietete Räder & geführte Touren

### *Bike hire & guided tours*

**B**leib' locker und geh' auf Tour mit einem einheimischen Guide; er weiß, wo die spritzigsten Talfahrten zu finden sind, wo reizvolle Wurzeltrails und atemberaubende Ausblicke warten.

Du bist lieber auf eigene Tour unterwegs und brauchst nur Räder, Helme und ein paar gute Tipps? Das findest du in den Mietstationen, wo Mountainbikes, eMountainbikes und auch Fatbikes für dich bereit stehen. Wer vorab die Online-Reservierung nutzt, geht bei der Radauswahl auf Nummer sicher.

**R**elax and take a tour with one of the local guides. They know where to find the flowiest downhill, the best rooty trails and the most amazing views.

Or would you prefer to organize your own tour and need only bikes, helmets and a few good tips? You can find all these things at the rental stations, where mountain bikes, mountain eBikes and fatbikes are waiting for you. Secure the bike you want using the online reservation service.

**Geführte Fatbike-Touren im Herbst und Winter**  
[www.outdoorcenterharz.de](http://www.outdoorcenterharz.de)

### Mountainbike-Vermietung

#### Mountain bike hire

Altenau / Oberharz | Bad Harzburg | Bad Grund |  
Bad Lauterberg | Blankenburg | Braunlage |  
Clausthal-Zellerfeld | Goslar | Hahnenklee |  
Herzberg im Harz | Hohegeiß | Ilsenburg | Neustadt |  
Osterode am Harz | Sankt Andreasberg | Schierke |  
Schulenberg im Harz | Seesen | Wernigerode |  
Wolfshagen

Siehe auch Seite 33 sowie unsere Homepage  
[www.volksbank-arena-harz.de/mtb-ebike-service](http://www.volksbank-arena-harz.de/mtb-ebike-service)

### Geführte Touren

#### Guided tours

Bad Grund | Braunlage | Clausthal-Zellerfeld |  
Goslar | Hahnenklee | Ilsenburg | Seesen





## Der Harz für Mountainbiker

Das offizielle Kartenset bietet beste Orientierung auf den 74 ausgeschilderten und klassifizierten Mountainbike-Rundrouten der Volksbank Arena Harz im niedersächsischen, sachsen-anhaltinischen und Thüringer Harz.

Das Kartenset besteht aus der topografischen Übersichtskarte (1:50.000) und dem Tourbook, das für jede Route eine Einzelbeschreibung und eine Detailkarte sowie einen QR Code zu Komoot und Outdooractive enthält.

8. aktualisierte Auflage 2023  
ISBN 978-3-935806-28-2  
Verlag map solutions, Karlsruhe  
18,60 €

# Die Startorte





# Ort für Ort

## Place by place

- Leicht / Easy
- Mittelschwer / Medium
- Schwer / Difficult

### Altenau-Schulenberg



Tourist Information  
Hüttenstr. 9 · 38707 Altenau · Tel. +49 (0) 5328 8020 · info@oberharz.de  
[www.oberharz.de](http://www.oberharz.de)

Startpunkt an der Tourist Information Altenau / Start at the Tourist Information Altenau

- O 7 Leichte Wasser-Tour (20 km / 363 hm)
- O 8 Torfhaus-Tour II (20 km / 631 hm)
- O 9 Wolf's-Trail (21 km / 621 hm)
- O 11 Brüche & Bäche (48 km / 796 hm)

Start in Schulenberg am großen Parkplatz (Infotafel) an der Kirche (Unter den Birken) / Join these routes at the big car park next to the protestant church (Information board)

- O 3 Rundtour Schulenberg (36 km / 828 hm), Startort Clausthal-Zellerfeld
- O 10 Große Oberharz-Rundtour (46 km / 1088 hm), Startort Clausthal-Zellerfeld

Die Routen in den Mittellagen des Harzes führen durch ein abwechslungsreiches Gebiet mit Wäldern und offener Landschaft, entlang an Gräben, Teichen und einem Steinbruch. Downhill-Freunde finden im Bikepark Schulenberg Natur-Downhill, Freeride-Parcours und Bikercross.

The routes in the middle altitudes of the Harz cross a varied region with forests and open landscape, alongside old waterways, ponds and a large quarry. For downhill enthusiasts, the Bikepark Schulenberg offers descents on the natural downhill, freeride and bikercross tracks.

[www.racepark-schulenberg.de](http://www.racepark-schulenberg.de)

### Bad Grund

Tourist Information  
Schurfbergstr. 2 · 37539 Bad Grund · Tel. +49 (0) 5327 700710 · info@bad-grund.de  
[www.bad-grund.de](http://www.bad-grund.de)

Startpunkt an der Tourist Information / Start at the Tourist Information

- BG 1 Zu den Sautalsköpfen (26 km / 668 hm)
- BG 2 Dreimaldrei-Teiche-Tour (32 km / 702 hm)

Die Routen führen durch eine abwechslungsreiche Berglandschaft mit viel Laubwald, schönen Panorama-Aussichten und der Iberger Tropfsteinhöhle.

The routes take you through a varied mountain landscape with a lot of beech tree forest, beautiful panoramic views and the Iberg Dripstone Cave.

### Bad Harzburg



Tourist Information  
Nordhäuser Str. 4 · 38667 Bad Harzburg · Tel. +49 (0) 5322 75330 · info@bad-harzburg.de  
[www.bad-harzburg.de](http://www.bad-harzburg.de)

Startpunkt an der Talstation der Burgberg-Seilbahn (Nordhäuser Str. 2 a) / Start at the lower station of the Burgberg cable car

- H 1 Spitzenberg Klippen-Tour (15 km / 470 hm)
- H 3 Radau Wasserfall-Trail (21 km / 537 hm)
- H 5 Klippen-Trail (22 km / 649 hm)
- H 2 Schwarze Rabentour (29 km / 730 hm)
- H 4 Klippensteiger-Tour (23 km / 642 hm)
- H 6 Torfhaus-Tour (43 km / 751 hm)

Die Routen führen durch dunklen Wald und tiefe Täler, zu Klippen und einem Wasserfall, in den Nationalpark Harz und zum einzigartigen Luchsgehege.

The routes go through dark forest and deep valleys, to cliffs and a waterfall, in the Harz National Park and to a unique lynx enclosure.

### Bad Lauterberg

Tourist Information  
Ritscherstr. 4 · 37431 Bad Lauterberg · Tel. +49 (0) 5524 853190 · info@badlauterberg.de  
[www.badlauterberg.de](http://www.badlauterberg.de)

Startpunkt an der Tourist Information / Start at the Tourist Information

- BL 1 Leichte Sonntagstour (10 km / 326 hm)
- BL 3 Fünf-Kluge-Köpfe-Tour (27 km / 589 hm)
- BL 2 Lauter-Berge-Tour (37 km / 749 hm)
- BL 4 Scharfe Runde Südharz (51 km / 1305 hm)

Die Routen führen durch eindrucksvolle Buchenwälder zum Osterstausee und zu vielen Aussichtspunkten mit fantastischem Blick ins südliche Harzvorland.

The routes pass impressive beech forests, the Oder reservoir and numerous viewpoints with a fantastic view of the southern foothills of the Harz.



### Bad Sachsa

Tourist Information  
Am Kurpark 6 · 37441 Bad Sachsa  
Tel. +49 (0) 5523 474990 · info@bad-sachsa-urlaub.de  
[www.bad-sachsa.de](http://www.bad-sachsa.de)

Startpunkt am Salztal Paradies, Talstraße 27 / Start at the Salztal Paradies, Talstraße 27

- BS 1 Südharz-Perle (13 km / 460 hm)
- BS 2 Steinaer Bachtour (19 km / 501 hm)

Die Routen führen durch Nadel- und Laubwälder zu vielen Aussichtspunkten, darunter der Ravensberg mit seinem Panoramablick auf den Ort und ins südliche Harzvorland. The routes go through beech tree and spruce forests to many viewpoints, among them the Ravensberg with its panoramic view of the town and the southern foothills of the Harz.

### Blankenburg

Tourist Information  
Schnappelberg 6 · 38889 Blankenburg (Harz)  
Tel. +49 (0) 3944 362 260 · touristinfo@blankenburg.de  
[www.blankenburg.de](http://www.blankenburg.de)

Startpunkt am Parkplatz unterhalb des Großen Schlosses (Schnappelberg) / Start at the car park below the Great Castle (Schnappelberg)

- EL 3 Harte Wald- & Wiesentour (53 km / 696 hm)

Die Berg- und Taltour führt durch eine ausgedehnte Wälder- und Wiesenlandschaft vorbei an einem großen Steinbruch, den berühmten Rübeler Höhlen und mehreren Stauseen. This mountain and valley route goes through extensive forest and field landscapes passing a large quarry, the famous Rübeler Caves and several reservoirs.

### Braunlage



Tourist Information  
Elbingeröder Str. 17 · 38700 Braunlage  
Tel. +49 (0) 5520 93070 · tourist-info@braunlage.de · siehe Anzeige auf Seite 34  
[www.braunlage.de](http://www.braunlage.de)

Startpunkt an der Talstation der Wurmberg-Seilbahn (Am Amtsweg 5) / Start at the lower station of the Wurmberg cable car

- B 1 Höhenfieber (27 km / 675 hm)
- B 2 Achtermann Spezial (33 km / 716 hm)
- B 3 Berg & Silber-Tour (38 km / 905 hm)
- B 4 Gipfelstürmer-Tour Brocken (56 km / 1332 hm)

Die Routen in den Höhenlagen des Harzes führen auf den Wurmberg und den Achtermann mit Blick auf den Brocken, durch tiefe Täler und felsige Landschaft. Der Bikepark Braunlage ist mit rund 20 km Streckenlänge einer der größten in Deutschland.

The routes in the high altitudes of the Harz go up the Wurmberg and the Achtermann with views of the Brocken, and through deep valleys and rocky scenery. The bike park is one of the largest in Germany (20 km in length).

[www.bikepark-braunlage.de](http://www.bikepark-braunlage.de)

### Clausthal-Zellerfeld



Tourist Information (Urlaubswelt Harz)  
Adolph-Roemer-Str. 20 · 38678 Clausthal-Zellerfeld · Tel. +49 (0) 5323 81024 · info@oberharz.de  
[www.oberharz.de](http://www.oberharz.de)

Startpunkt am Oberharzer Bergwerksmuseum in Zellerfeld, Bornhardtstraße 16 / Start at the upper harz mining museum in Zellerfeld, Bornhardtstraße 16.

- O 4 Spiegeltal-Trail – Familientour (23 km / 527 hm)
- O 5 Familientour um Buntenbock (24 km / 357 hm)
- O 2 Sieben Teiche-Tour (27 km / 468 hm)
- O 3 Rundtour Schulenberg (36 km / 828 hm)
- O 6 Iberger Tropfsteine (32 km / 839 hm)
- O 1 Wild Man's-Trail (29 km / 660 hm)
- O 10 Große Oberharz-Rundtour (46 km / 1088 hm)

Die Routen führen über die Clausthaler Hochfläche durch Wiesen, Wälder und entlang an vielen Gräben und Teichen, die vom einstigen Erzbergbau zeugen.

The routes run across the Clausthal plateau, through meadows and forests and along the many historic ditches and ponds that testify to the times of the silver mining era.



### Lademöglichkeiten

für deinen Akku findest du unter  
[www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden](http://www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden)





# Ort für Ort

## Place by place

- Leicht / Easy
- Mittelschwer / Medium
- Schwer / Difficult

### Elbingerode

Tourist Information  
 Markt 3 · 38875 Elbingerode  
 Tel. +49 (0) 39454 89487 · [elbingerode@oberharzinfo.de](mailto:elbingerode@oberharzinfo.de)  
[www.oberharzinfo.de](http://www.oberharzinfo.de)

Startpunkt am Waldparkplatz Unter den Birken / Start at the Forest car park Unter den Birken

- EL 1 Bodfeldtour (34 km / 563 hm)

Über sanfte Hochebenen mit grünen Bergwiesen geht es zu zwei kleineren Stauseen und den berühmten Rübeländer Höhlen.

Across gentle plateaus with green mountain meadows, the route takes you to two small reservoirs and the famous Rübeland Caves.

### Ellrich & Sülzhayn

Rathaus  
 Salzstr. 8 · 99755 Ellrich  
 Tel. +49 (0) 36332 250 · [ellrich@stadtellrich.de](mailto:ellrich@stadtellrich.de)  
[www.stadtellrich.de](http://www.stadtellrich.de) · [www.suelzhayn.de](http://www.suelzhayn.de)

Am Marktplatz Ellrich (Schilderbaum) ist der Einstieg in diese Routen möglich / It is possible to join these routes at the market place Ellrich (signpost)

- E 1 Mitten durchs Dreiländereck (37 km / 816 hm)
- E 2 Rauhe Höhentour (38 km / 759 hm)
- I 1 Sophies große Südharztour (59 km / 1438 hm), mit Startort Ilfeld

Start in Sülzhayn am ehemaligen Haus des Gastes, Dr.-Kremser-Str. 38 / Start at the former Haus des Gastes (Visitor's Center), Dr.-Kremser-Str. 38

- SH 1 Ehren-Bergtour (14 km / 444 hm)
- SH 2 Nonnen- & Försterrunde (29 km / 910 hm)

Die Routen mit kniffligen Singletrails und langen Anstiegen über Forststraßen führen durch Wälder mit unterschiedlichem Charakter bis hinauf zur ehemals deutsch-deutschen Grenze. Die Routen mit eher kurzen Anstiegen führen durch eine Berg- und Tal-Landschaft mit ausgedehnten Laubwäldern.

The routes include tricky trails and long climbs on forestry tracks. They pass through woodland with a widely varying character, right up to the former border with East Germany. These routes have mostly short climbs and pass through a mountain and valley landscape with large areas of deciduous forest.

### Goslar



Tourist Information  
 Markt 1 · 38640 Goslar  
 Tel. +49 (0) 5321 78060 · [tourist-information@goslar.de](mailto:tourist-information@goslar.de)  
[www.goslar.de](http://www.goslar.de)

Startpunkt am Bahnhof (Eingang Klubgartenstraße) / Start at the railway station

- G 1 Granestausee-Tour (22 km / 186 hm)
- G 2 Spritztour nach Hahnenklee (30 km / 686 hm)
- G 4 Tour de Kultur Goslar (22 km / 459 hm)
- G 3 Gipfeltour zur Schalke (760 m) (29 km / 677 hm)
- G 5 Aussichtstour Brockenblick (38 km / 822 hm)

Die Routen führen durch Wald und tiefe Täler bis hinauf auf luftige Höhen wie den Rammelsberg (Weltkulturerbe) mit herrlichem Ausblick ins nördliche Harzvorland. The routes go through forest and deep valleys and up to dizzy heights such as the Rammelsberg (world cultural heritage site) with a magnificent view of the northern foothills of the Harz.

### Hahnenklee

Tourist Information  
 Rathausstraße 9 · 38644 Hahnenklee  
 Tel. +49 (0) 5325 51040 · [info@hahnenklee.de](mailto:info@hahnenklee.de) · siehe Anzeige auf Seite 35  
[www.hahnenklee.de](http://www.hahnenklee.de)

Einstieg an der Infotafel am Parkplatz Stabkirche (Prof. Mohrmannweg 1) möglich / It is possible to join these routes at the stave church car park (information board)

- G 2 Spritztour nach Hahnenklee (30 km / 686 hm) mit Startort Goslar
- O 2 Sieben Teiche-Tour (27 km / 468 hm) mit Startort Clausthal-Zellerfeld
- G 3 Gipfeltour zur Schalke (760 m) (29 km / 677 hm) mit Startort Goslar

Die Routen in mittlerer Höhenlage führen entlang an Gräben und Teichen, durch Wald und auf Berge (Schalke, Bocksberg) mit gutem Blick in die Umgebung. Der Bikepark bietet Abfahrten auf verschiedenen Trails.

The routes, which are at middle altitudes, go by the side of ditches and ponds, through forest and up several mountains (Schalke, Bocksberg) with a good view of the surroundings. The bikepark offers descents on various trails and tracks.  
[www.bikepark-hahnenklee.de](http://www.bikepark-hahnenklee.de)





## Hasselfelde

Tourist Information  
Breite Str. 17 · 38899 Hasselfelde  
Tel. +49 (0) 39459 71369 · [hasselfelde@oberharzinfo.de](mailto:hasselfelde@oberharzinfo.de)  
[www.oberharzinfo.de](http://www.oberharzinfo.de)

Startpunkt am Wanderparkplatz Hagenstraße / Start at the car park Hagenstraße  
● EL 2 Schwere Wasser-Tour (58 km / 678 hm)

Die Berg- und Taltour führt durch ausgedehnte Wälder und eine hügelige Wiesenlandschaft, vorbei an Rübeland mit seinen berühmten Höhlen und an zwei kleineren Talsperren. Through dense mixed forests and across green mountain meadows, the route takes you to two small reservoirs and the famous Rübeland Caves.

## Herzberg

Tourist Information  
Marktplatz 32 · 37412 Herzberg  
Tel. +49 (0) 5521 852111 · [touristinfo@herzberg.de](mailto:touristinfo@herzberg.de)  
[www.touristinformation-herzberg.de](http://www.touristinformation-herzberg.de)

Startpunkt an der Tourist Information / Start at the Tourist Information  
● HE 2 Waldgrafen-Runde (24 km / 450 hm)  
● HE 1 Tour der Giganten (42 km / 914 hm)

Die Routen führen vom Harzrand hinauf zu Aussichtspunkten wie der Hanskühnenburg, wo der Nationalpark beginnt, und bieten zum Teil steile Abfahrten in tiefe Täler. The routes take you from the edge of the Harz up to viewpoints such as the Hanskühnenburg, where the National Park begins, and offer some steep descents into deep valleys.

## Hohegeiß

Tourist Information  
Kirchstr. 15 a · 38700 Hohegeiß  
Tel. +49 (0) 5583 241 · [tourist-info@hohegeiss.de](mailto:tourist-info@hohegeiss.de)  
[www.hohegeiss.de](http://www.hohegeiss.de) · [www.braunlage.de](http://www.braunlage.de)

Startpunkt an der Volksbank SB-Filiale, Lange Straße 26 / Start at the Volksbank SB-Filiale, Lange Straße 26  
● B 5 Mollenberg-Tour (18 km / 496 hm)  
● B 6 Ochsen-Tour (30 km / 648 hm)

Die Routen führen in tiefe Täler mit urwaldähnlichem Charakter und hinauf auf die Ebersberge mit gutem Blick auf die höchsten Berge des Harzes. The routes lead into deep valleys with a jungle-like character and up to the Ebersberge with a good view of the highest mountains in the Harz.

## Ilfeld

Gemeinde Harztor  
Ilgerstr. 23 · 99768 Harztor / OT Ilfeld · Tel. +49 (0) 36331 3730 · [info@harztor.de](mailto:info@harztor.de)  
[www.harztor.de](http://www.harztor.de)

Startpunkt am Schilderbaum nahe dem Georgsplatz / Start signpost near Georgsplatz  
● I 2 Poppenberger Fitnessrunde (20 km / 681 hm)  
● I 1 Sophies große Südharztour (59 km / 1438 hm)

Die MTB-Routen führen durch die buckelige Südharzer Karstlandschaft und durch weite Mischwälder hinauf in mittlere Lagen bis zum Dreiländereck (Thüringen, Sachsen-Anhalt, Niedersachsen) sowie zu Aussichtspunkten, von denen man einen grandiosen Ausblick auf das südliche Harzvorland hat. The MTB routes wind through the undulating South Harz karst landscape and on up through mixed forests at middle altitudes to the point where three federal states meet (Thuringia, Saxony-Anhalt and Lower Saxony) and to viewpoints from which one can enjoy a grandiose panorama of the southern Harz foothills.



## Lademöglichkeiten

für deinen Akku findest du unter  
[www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden](http://www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden)





## Ort für Ort *Place by place*

- Leicht / Easy
- Mittelschwer / Medium
- Schwer / Difficult

### Ilsenburg

Tourist Information  
Marktplatz 1 · 38871 Ilsenburg  
Tel. +49 (0) 39452 19433 · info@ilsenburg.de · siehe Anzeige auf Seite 22  
[www.ilsenburg-tourismus.de](http://www.ilsenburg-tourismus.de)

Start am Ende der Straße »Im Ilsetal« / These tours start in the Ilse valley

- W 3 Die Harz-Wald-Tour (34 km / 552 hm)
- W 6 Kleine Ilsestein-Tour (24 km / 680 hm)
- W 7 Ilsenburger Klippen-Tour (27 km / 669 hm)

Fernsicht und Felsen! Die Routen bieten grandiose Blicke in das nördliche Harzvorland und auf den Brocken, führen in tiefe Täler und zu vielen Klippen. Isefälle, Froschfelsen, Zeterklippen, Ottofelsen – ihre Namen erinnern an alte Sagen und Geschichten.

Anspruchsvoll ist der Trailpark, der drei flowige Abfahrten bietet.

Wide views and rocky cliffs! The routes offer a grandiose view to the northern foothills and to the Brocken and go into deep valleys and to many cliffs. Isefälle, Froschfelsen, Zeterklippen, Ottofelsen – their names refer to ancient sagas and mysterious stories. The trail park is challenging and offers three flowing runs.

[www.trailparkharz.de](http://www.trailparkharz.de)

### Lautenthal & Langelsheim

Tourist Info Bergstadt Lautenthal  
Kaspar-Bitter-Str. 7 b · 38685 Bergstadt Lautenthal  
Tel. +49 (0) 5325 4444 · info@lautenthal-harz.de  
[www.lautenthal-harz.de](http://www.lautenthal-harz.de)

Start an der Tourist Info Lautenthal / Start at the Tourist Info Lautenthal

- L 3 Rote Klippentour (24 km / 469 hm) mit Startort Wolfshagen
- L 4 Himmel & Hölle-Tour (54 km / 1237 hm)

Start am Bahnhof Langelsheim (Bahnhofstr.) / Start at the Langelsheim railway station

- L 1 Kleine Wasser-Tour (19 km / 504 hm)

Die Routen führen durch eine Berg- und Tal-Landschaft mit vielen eindrucksvollen Zeugnissen des historischen Bergbaus.

The routes run through a landscape of mountains and valleys that is rich in impressive monuments to historic mining.

### Neustadt

Tourist Information  
Stolberger Str. 3 · 99762 Neustadt  
Tel. +49 (0) 36331 46277 · info@neustadt-harz.de  
[www.neustadt-harz.de](http://www.neustadt-harz.de)

Start nahe der Tourist Information / Start near the Tourist Information

- N 1 Rabensteiner Berg- und Taltour (30 km / 843 hm)

Die Route führt durch ausgedehnte Laubwälder über Berg und Tal zur Burg Hohnstein und auf den Poppenberg mit grandiosen Ausblicken auf das Harzvorland sowie durch das Birkenmoor und zur Neustädter Talsperre (der ältesten in Thüringen).

The route will take you through extensive deciduous forests in a mountain and valley landscape, up to Burg Hohnstein and onto the Poppenberg, with fantastic views of the Harz foothills, through the Birkenmoor and to the Neustadt Reservoir (the oldest in Thuringia).

### Osterode am Harz

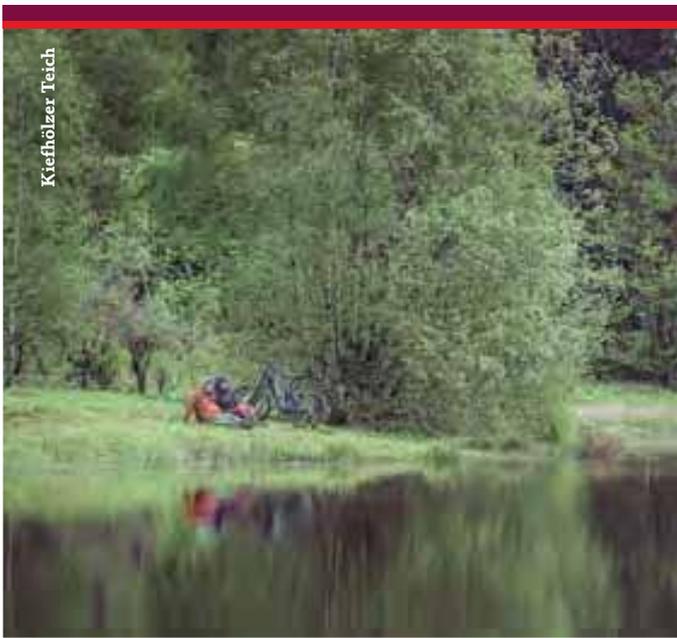
Tourist Information  
Eisensteinstraße 1 · 37520 Osterode am Harz  
Tel. +49 (0) 5522 318333 · touristinfo@osterode.de  
[www.osterode.de](http://www.osterode.de)

Start Parkplatz Bleichestelle (Scheerenberger Straße) / Start car park Bleichestelle (City)

- OS 3 Hexenhimmel-Runde (23 km / 417 hm)
- OS 2 Große Freiheit Harz (39 km / 654 hm)
- OS 1 Hart-am-Wind-Tour (47 km / 1114 hm)

Die Routen führen vom Harzrand durch eindrucksvolle Buchenwälder an der Sösetalsperre entlang und bieten viele Anstiege bis zur Hanskühnenburg hinauf.

The routes go from the edge of the Harz through impressive beech forests, pass the Söse reservoir and offer many ascents up to the Hanskühnenburg.



## Sankt Andreasberg

Tourist Information  
Am Kurpark 9 · 37444 Sankt Andreasberg  
Tel. +49 (0) 5582 8033 · [tourist-info@sanktandreasberg.de](mailto:tourist-info@sanktandreasberg.de)  
[www.braunlage.de](http://www.braunlage.de)

Start an der Tourist Information / Start at the Tourist Information

- A 1 Sonnenberg Rundtour (21 km / 318 hm)
- A 2 Große Oberharz-Tour (40 km / 572 hm)
- A 3 Brockenblicks-Tour (37 km / 672 hm)
- A 4 Rundtour Eschenberg (26 km / 600 hm)
- A 5 Hochharz (38 km / 852 hm)

Die Routen führen bergauf und bergab durch Wald in die Hochlagen des Nationalparks Harz und zu vielen Aussichtspunkten, Klippen und Mooren. Der Bikepark bietet Abfahrten auf verschiedenen Trails.

The routes go uphill and downhill through forest up to the high altitudes of the Harz National Park and to many view-points, cliffs and bogs. The bikepark offers descents on various trails and tracks.

[www.msb-x-trail.de](http://www.msb-x-trail.de)

## Schierke

Tourist Information  
Brockenstraße 7 a · 38879 Schierke · Tel. +49 (0) 39455 8680 · [info@schierke-am-brocken.de](mailto:info@schierke-am-brocken.de)  
[www.schierke-am-brocken.de](http://www.schierke-am-brocken.de)

Start am Bahnhof in Drei Annen Hohne (Harzer Schmalspurbahnen) / Start at the Drei Annen Hohne railway station (Harz Narrow-Gauge Railways)

- W 8 Hohnekamm Trail-Tour (27 km / 727 hm)
- W 9 Auf zum Brocken (1142m) (28 km / 851 hm)

Start am Hotel Brockenscheideck (Brockenstr. 49) / Start at the Hotel Brockenscheideck

- W 10 Gipfelrunde (39 km / 950 hm)

Die Routen führen auf den Brocken, den sagenumwobenen Zauberberg, und in die höchsten Lagen des Harzes. Die schweren Touren mit vielen Trails erfordern einiges an Kondition und Fahrtechnik.

The routes go up the Brocken, the legendary magic mountain, and to the highest parts of the Harz. These difficult tours with many trails, cliffs and viewpoints require quite a lot of fitness and riding skill.

## Seesen

Stadtmarketing & Tourismus Seesen  
Jacobsonstraße 9 · 38723 Seesen  
Tel. +49 (0) 5381 984177 · [info@stadtmarketing-seesen.de](mailto:info@stadtmarketing-seesen.de) · siehe Anzeige auf Seite 34  
[www.stadtmarketing-seesen.de](http://www.stadtmarketing-seesen.de)

Start am Steinway-Park / Start at the Steinway-Park

- S 1 Harzvorland-Tour (20 km / 598 hm)
- S 2 Sieben Berge-Tour (22 km / 523 hm)
- S 3 Bergfreiheit (53 km / 1111 hm)
- S 4 Rund um den großen Krautliet (32 km / 920 hm)
- S 5 Die 1000 m-Tour (36 km / 1097 hm)

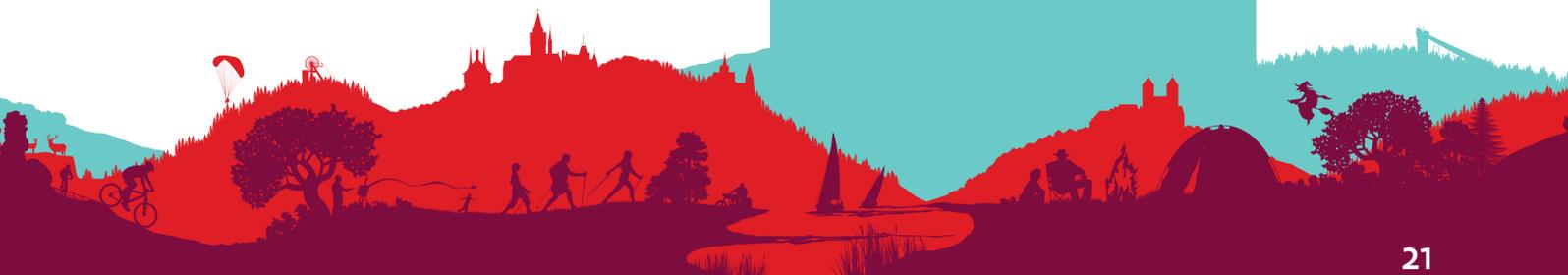
Die Routen führen durch Laub- und Nadelwälder auf Berge und in Täler sowie zum Innersteausee. Die Mühen der schweren Anstiege werden belohnt mit grandiosen Ausblicken ins Harzvorland.

Through beech tree and spruce forests, the routes go up mountains and down into valleys as well as to the Innerste Reservoir. The effort required by the hard ascents is rewarded with fantastic views of the Harz foothills.



## Lademöglichkeiten

für deinen Akku findest du unter  
[www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden](http://www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden)



**TRAIL PARK HARZ**

[www.trailparkharz.de](http://www.trailparkharz.de)

Foto: jacob\_rose\_ & stophi\_hrz

**Bikes & Parts**

**RADVERLEIH  
SHOP +  
WERKSTATT**

**WIR SIND DA:**  
Martenhofer Straße 2a  
38871 Hainburg (Harz)  
0539452 902524





## Lademöglichkeiten

für deinen Akku findest du unter

[www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden](http://www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden)

# Ort für Ort *Place by place*

● Leicht / Easy

● Mittelschwer / Medium

● Schwer / Difficult

## Walkenried, Wieda & Zorge

Zentrale Tourist Information Gemeinde Walkenried

Steinweg 4 · 37445 Walkenried

Tel. +49 (0) 5525 9989000

[info@walkenried-tourismus.de](mailto:info@walkenried-tourismus.de)

[www.walkenried-tourismus.de](http://www.walkenried-tourismus.de)

Start am großen Parkplatz am ZisterzienserMuseum Kloster Walkenried (Zufahrt Wiedigshofer Straße) / Start at the big car park next to the ZisterzienserMuseum Kloster Walkenried (museum of the Cistercian Monastery)

● SW 1 Kleine Mönchsrunde (16 km / 300 hm)

● SW 2 Ravensberger Höhenrausch (56 km / 1260 hm)

Einstieg auch an der Tourist Information Zorge, Am Kurpark 4, möglich

Die schwere Route bietet viele Berg- und Talfahrten. Aussichtspunkte wie der Ravensberg belohnen durch ihre eindrucksvolle Aussicht.

The difficult route offer many ascents and descents. Viewpoints such as the Ravensberg reward with their impressive panoramas.

## Wernigerode

Tourist Information

Marktplatz 10 · 38855 Wernigerode

Tel. +49 (0) 3943 5537835 · [info@wernigerode-tourismus.de](mailto:info@wernigerode-tourismus.de)

[www.wernigerode-tourismus.de](http://www.wernigerode-tourismus.de)

Start in der Straße Am Eichberg/ Ecke Himmerpforte / Start at Am Eichberg/ corner Himmelpforte

● W 1 Rund um Wernigerode (24 km / 371 hm)

durch lichte Mischwälder und enge Täler geht es zunächst auf einen langen Anstieg bis nach Drei Annen und dann wieder lange bergab durch das Kalte Tal. Entschädigung für die Mühe bieten mehrere Einkehrmöglichkeiten (Abstecher).

Through light-flooded mixed forests and narrow valleys, the route starts with a long climb to Drei Annen and then makes a long descent through the Kalte Tal (Cold Valley). As compensation for your efforts there are many places to call in for refreshments (detours)

## Wildemann



Tourist Information

Bohlweg 5 · 38709 Wildemann

Tel. +49 (0) 5323 6111 · [info@oberharz.de](mailto:info@oberharz.de)

[www.oberharz.de](http://www.oberharz.de)

Einstieg an der Tourist Information / Join the routes at the Tourist Information

● S 3 Bergfreiheit (53 km / 1111 hm), Startort Seesen

● L 4 Himmel & Hölle-Tour (54 km / 1237 hm), Startort Lautenthal

Einstieg Am Bohlweg / Ecke Im Sonnenglanz / Join these routes at the junction of Bohlweg and Im Sonnenglanz

● O 2 Sieben Teiche-Tour (27 km / 468 hm)

● O 6 Iberger Tropfsteine (32 km / 839 hm)

● O 1 Wild Man's-Trail (29 km / 660 hm)

(alle drei Routen mit Startort Clausthal-Zellerfeld)

Die Routen führen auf Berg- und Talfahrten durch Wälder und zu Gräben und Teichen, den eindrucksvollen Zeugnissen des historischen Oberharzer Erzbergbaus.

Up and downhill, the routes take you through forests and to waterways and ponds, the impressive monuments to the historic silver ore mining in the Upper Harz.

## Wolfshagen im Harz



Tourist Information

Im Tölletal 21 · 38685 Wolfshagen im Harz

Tel. +49 (0) 5326 4088 · [info@wolfshagen.de](mailto:info@wolfshagen.de)

[www.wolfshagen.de](http://www.wolfshagen.de)

Start am Freibad (Am Borbergsbach 82) / Start at the open air swimming pool

● L 2 Leichte Stausee-Tour (18 km / 354 hm)

● L 3 Rote Klippen-Tour (24 km / 469 hm)

Einstieg am Parkplatz Schäderbaude (Ortsausgang Richtung Lautenthal) / Join the route from the car park at the Schäderbaude (outside of the town, direction of Lautenthal)

● L 4 Himmel & Hölle-Tour (54 km / 1237 hm), Startort Lautenthal

Die Routen führen durch Laub- und Nadelwälder zum Innerste- und Granestausee sowie hinauf in den Oberharz mit seiner vom historischen Bergbau geprägten Kulturlandschaft.

Through beech tree and spruce forests, the routes go to the Innerste and Grane Reservoirs as well as to the Upper Harz with its cultural landscape shaped by historic mining.



Mountainbiker  
willkommen!



VOLKSBANK

ARENAHARZ



## Mountain-bike-friendly accommodation

Here you will always find

- > a lockable storage area for bikes
- > the possibility to wash your bikes
- > tools for minor repairs
- > a vitamin and carbohydrate-rich breakfast (except with self-catering)
- > biker lunch packs and drinks (except with self-catering)
- > uncomplicated help with your problems
- > information about the routes of the Volksbank Arena Harz
- > support with transport of luggage
- > the possibility to wash and dry dirty clothes

Many hosts offer much more than this. Often, there are special package deals for mountain bikers, up to date MTB magazines, a bikers' notice board, internet access or WiFi for guests, wellness facilities, and information about local attractions and public transport.

Accommodation  
*à la carte*



## Mountainbike-freundliche Gastgeber

### Hier findest du auf jeden Fall

- > verschließbare Abstellmöglichkeiten für Bikes
- > eine Waschmöglichkeit für die Bikes
- > Werkzeug für Kleinreparaturen
- > vitamin- & kohlehydratreiches Frühstück (nicht bei Selbstversorgung)
- > Biker-Lunchpakete und Getränke (nicht bei Selbstversorgung)
- > unkomplizierte Unterstützung bei Problemen
- > Informationen zu den Routen der Volksbank Arena Harz
- > Unterstützung beim Gepäcktransport
- > eine Möglichkeit zum Trocknen und Waschen schmutziger Kleidung

Das ist in vielen Häusern noch lange nicht alles. Oft erwarten dich auch spezielle Pauschalangebote für Mountainbiker, aktuelle MTB-Magazine, ein Schwarzes Brett für Mountainbiker, WLAN für Gäste, Wellness-Angebote sowie Informationen über Sehenswürdigkeiten, den Öffentlichen Personennahverkehr oder Lademöglichkeiten für eBikes.

## Gastgeber *à la carte*

**I**n vielen Harz-Orten wissen Gastgeber, was Mountainbiker brauchen. Zum Beispiel viele Vitamine und Kohlehydrate zum Frühstück, Lunchpakete und noch eine zusätzliche Wasserflasche, damit die Tour ein bisschen länger werden kann. Auch unter den Gastgebern gibt es leidenschaftliche Mountainbike-Fans – da kann es dir passieren, dass der Wirt dich mitnimmt auf seine ganz persönliche Lieblingstour!

Garantiert findest du ein Haus nach deinem Geschmack, denn die mountainbike-freundlichen Gastgeber sind so unterschiedlich wie die Bedürfnisse der Biker. Gruppenhäuser, Ferienwohnungen, kleine feine, aber auch große und komfortable Hotels mit umfangreichem Wellness-Bereich erwarten dich im Harz. Die Botschaft ist überall dieselbe: »Mountainbiker willkommen« – darauf kannst du dich verlassen.

**I**n many Harz towns and villages your hosts will know what mountain bikers need. For example lots of vitamins and carbohydrates for breakfast, lunch packs and perhaps an extra water bottle so that the tour can go on a little longer. Some of your hosts in the Harz are also passionate mountain bike fans themselves – it could happen that your hotelier will take you with him on one of his favourite tours!

You are guaranteed to find accommodation to suit your taste. The mountain-bike-friendly hosts are as varied as the needs of the bikers. Group accommodation, holiday flats, small and cosy or large and comfortable hotels with extensive wellness facilities await you in the Harz. The message is the same everywhere: »mountain bikers welcome« – that you can rely on.

Aktuelles auf  
[www.volksbank-arena-harz.de](http://www.volksbank-arena-harz.de)





## Lademöglichkeiten

für deinen Akku findest du unter

[www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden](http://www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden)

# Mountainbiker willkommen!

## Mountain bikers welcome!



### Altenau

#### Haus Reimann Ferienwohnungen \*\*\*\*

Breslauer Str. 8 · 38707 Altenau  
Tel. +49 (0) 5328 911485  
urlaub@haus-reimann.de · www.haus-reimann.de  
Mitten im UNESCO Weltkulturerbe »Oberharzer Wasserwirtschaft« findest du 8 sonnendurchflutete Wohnungen von 37 m<sup>2</sup> bis 80 m<sup>2</sup> für 2 bis 6 Personen. Erkunde von hier aus die besten Trails des Oberharzes. Alle Wohnungen haben Balkon oder Terrasse. Panoramablick inklusive. Gartengrill, Radkeller, Waschplatz & Waschmaschine vorhanden. Sauna-Therme, Heilklima-Portal & Bäcker nur 3 Gehminuten entfernt.



#### Landhaus am Kunstberg

#### Hotel \*\*\* & Appartements \*\*\*\*/\*\*\*\*\*

Bergmannsstieg 5 & 1A · 38707 Altenau · Tel. +49 (0) 5328 255  
landhausaltenau@aol.com · www.landhaus-am-kunstberg.de  
kaminrestaurant-altenau.info · harzer-ferienwohnung.info



#### Haus am Hüttenteich Ferienwohnung\*\*\*\* Mahlke

Am Hüttenteich 1 · 38707 Altenau  
Tel. +49 (0) 5328 8551  
fewo@haus-am-huettenteich.de  
www.haus-am-huettenteich.de

### Bad Grund

#### Ferienwohnungen Fröhlich \*\*\*

Hübichweg 25 · 37539 Bad Grund  
Tel. +49 (0) 5327 2420  
info@froehlich-harz.de  
www.froehlich-harz.de



### Bad Harzburg

#### Plumbohms BioSuiten \*\*\*\*\*/ Hotel \*\*\*\*S

Herzog-Wilhelm-Str. 97/98 · 38667 Bad Harzburg  
Tel. +49 (0) 5322 3277  
info@plumbohms.de  
www.plumbohms.de



#### Solehotels Winterberg \*\*\*\*S

Nordhäuser Str. 8 · 38667 Bad Harzburg  
Tel. +49 (0) 5322 96880  
info@solehotels.de  
www.solehotels.de



#### Ferienhaus Am Stadtpark \*\*\*\*\*

Am Stadtpark 36 · 38667 Bad Harzburg  
Tel. +49 (0) 5322 988062  
sa.zeiss@gmail.com  
www.fricke-zeiss.de



### Bad Lauterberg

#### Hotel Heikenberg \*\*\*\*S

Heikenbergstr. 21 · 37431 Bad Lauterberg  
Tel. +49 (0) 5524 8570  
info@heikenberg.de  
www.heikenberg.de



#### Panoramic Hotel – Ihr Apartmenthotel

Dietrichstal 1 · 37431 Bad Lauterberg  
Tel. +49 (0) 5524 9620  
panoramic@panoramic-hotel.de  
www.panoramic-hotel.de





### Bad Sachsa



**Göbel's Vital Hotel**  
Am Kurpark 1 - 3 · 37441 Bad Sachsa  
Tel. +49 (0) 5523 94380 · info@vitalhotel.de  
www.vitalhotel.de  
siehe Anzeige S. 34



**HARZHOTEL und Gästehaus**  
Bornweg 10 · 37441 Bad Sachsa  
Tel. + 49 (0) 5523 94420  
info@bornweg.de  
www.bornweg.de



**Haus Ingeburg**  
Roonstraße 6 · 37441 Bad Sachsa  
Tel. +49 (0) 5523 8825 ·  
hausingeburg@t-online.de  
www.badsachsa-urlaub.de

### Blankenburg



**Ferienwohnung Wildfang**  
Poststraße 4 · 38889 Blankenburg  
Tel. +49 (0) 40 60 174 104  
wildfang@hausverwaltung-thiedig.de

### Braunlage



**Landhotel Villa Foresta**  
Am Jermerstein 1 · 38700 Braunlage  
Tel. +49 (0) 5520 93220  
Info@landhaus-Foresta.de  
www.landhotel-villa-foresta.de



**Hotel Altes Forsthaus \*\*\***  
Harzburger Str. 7 · 38700 Braunlage  
Tel. +49 (0) 5520 9440  
rezeption@forsthaus-braunlage.de  
www.forsthaus-braunlage.de



**Hotel Carlsruh garni \*\*\***  
Waldweg 1 · 38700 Braunlage · Tel. +49 (0) 5520 2248  
hotel-carlsruh@t-online.de · www.carlsruh-braunlage.de  
Hotel Carlsruh – Braunlages beste Lage am Jermerstein,  
5 Minuten von Stadtzentrum und Erholungslandschaften  
mit super Fahrradstrecken entfernt, nette Leute, ruhig. \*\*\*  
Qualität, faire Preise; vom schmucken Balkonzimmer bis zur  
großen Ferienwohnung, großer Parkplatz. Reichhaltiges Früh-  
stück, nach schönen Fahrradtouren locken Sauna, Erholung  
und ggf. Abendessen für Gruppen, Fahrräder im gesicherten  
Sportraum.



**Hotel Rosenhof Braunlage im Harz \*\*\***  
Herzog-Johann-Albrecht-Straße 41 · 38700 Braunlage  
Tel. +49 (0) 5520 7584464  
postfach@berglust-braunlage.de  
www.rosenhof-braunlage.de



**Ferienhaus Villa Luna – Berglust Braunlage**  
Tanner Str. 28 · 38700 Braunlage  
Tel. +49 (0) 5520 7584464  
postfach@berglust-fewo-braunlage.de  
www.berglust-fewo-braunlage.de/details/villa-luna-114.html



**Jugendherberge Braunlage**  
Von-Langen-Str. 28 · 38700 Braunlage  
Tel. +49 (0) 5520 2238  
braunlage@jugendherberge.de  
www.braunlage.jugendherberge.de





## Mountainbiker willkommen! *Mountain bikers welcome!*

### Clausthal-Zellerfeld

#### Hotel Zum Harzer \*\*\*\*S

Treuerstr. 6 · 38678 Clausthal-Zellerfeld  
Tel. +49 (0) 5323 9500  
info@zum-harzer.de  
www.zum-harzer.de



#### Harzhotel Zum Prinzen

Goslarsche Str. 20 · 38678 Clausthal-Zellerfeld  
Tel. +49 (0) 5323 96610  
hotel@zum-prinzen.de  
www.zum-prinzen.de



#### Pension Picco-Bello

Adolph-Roemer-Str. 22 · 38678 Clausthal-Zellerfeld  
Tel. +49 (0) 5323 987009  
picco-bello@harz.de  
www.picco-bello.harz.de



#### OutdoorCenter Harz

Altenauer Straße 55 · 38678 Clausthal-Zellerfeld  
Tel. +49 (0) 5323 982460  
info@harzagentur.de  
www.outdoorcenterharz.de



#### Erstklassiger Ausgangspunkt für Mountainbiker

Starten Sie im wunderschönen Oberharz, wo unzählige Teiche, Gräben und spannende Trails zu ausgedehnten MTB-Touren einladen! Hier finden Sie alles Nötige: eine große Mietstation mit Mountainbikes, eBikes und Fatbikes, 3 modern-rustikale Ferienwohnungen für 2 bis 6 Personen, den Shop Bike & Bow, einen 3D Bogenparcours, Kursangebote und mehr.

Siehe Seite 32 und Fahrradvermietung Seite 33

### Goslar

#### Hotel Die Tanne garni \*\*\*

Bäringerstr. 10 · 38640 Goslar  
Tel. +49 (0) 5321 34390  
info@die-tanne.de  
www.die-tanne.de



Mitten in der Altstadt von Goslar und direkt an 5 Routen gelegen. Goslar und unser Haus ist immer ein lohnendes Ziel. Das Hotel »DIE TANNE« hat sich auf sportlich aktive Gäste eingestellt. Eine gemütliche überdachte Terrasse, eine finnische Sauna, Garage mit 10 Ladesäulen für E-MTB Bikes, Kartenmaterial, persönliche Beratung, MTB-Magazine, selbstgefahrenere ausgearbeitete GPS-Routen zum Downloaden, Werkbank und Werkzeug, Waschplatz und weitere Annehmlichkeiten für einen vollkommenen MTB-Urlaub.

#### Schiefer | Suite-Hotel · Pizza- und Steakhaus in Goslar

Markt 6 · 38640 Goslar · Tel. +49 (0) 5321 382270-0  
info@schiefer-erleben.de · www.schiefer-erleben.de



Wie das E-MTB Magazin so nett geschrieben hat: Wir haben eine Vorliebe für Matsch und coole Trails! Hierfür bieten wir Euch direkt am Goslarer Marktplatz eine Bike-dusche, eine Bike-Garage mit Lademöglichkeit und ein Team, das auf E-MTB steht! Genießt Euer MTB-Abenteuer in stylischem Ambiente mit hervorragenden Steaks.

#### Pension Alscher

Klosterstr. 9a, 10 und 12 · 38640 Goslar  
Tel. +49 (0) 532134090 oder +49 (0) 171 5825050  
urlaub@pension-alscher.de  
www.pension-alscher.de · www.fewo-alscher-steinberg.de



#### Jugendherberge Goslar

Rammelsberger Str. 25 · 38644 Goslar  
Tel. +49 (0) 5321 22240  
goslar@jugendherberge.de  
www.goslar.jugendherberge.de





## Hahnenkleee



**Hotel Njord \*\*\*\***  
Parkstr. 2 · 38644 Hahnenkleee  
Tel. +49 (0) 5325 5289370  
info@hotelnjord.com  
www.hotelnjord.com



**Hotel Hahnenkleer Hof \*\*\*\***  
Parkstr. 24 a · 38644 Hahnenkleee  
Tel. +49 (0) 5325 51110  
info@hahnenkleerhof.de  
www.hahnenkleerhof.de



**Hotels am Kranichsee \*\*\*\***  
Parkstr. 4-6 · 38644 Hahnenkleee  
Tel. +49 (0) 5325 7030  
hotels@kranichsee.de  
www.kranichsee.de



**Hotel Haus am Hochwald \*\*\*S**  
Langeliethstr. 14 c · 38644 Hahnenkleee  
Tel. +49 (0) 5325 51620  
info@hausamhochwald.de  
www.hausamhochwald.de



**Hotel Waldrausch\*\*\*\*S**  
Höhenweg 2 · 38644 Hahnenkleee  
Tel. +49 (0) 5325 51530  
anfrage@harz-hotel-waldrausch.de  
www.harz-hotel-waldrausch.de



**Berghotel Hahnenkleee**  
An der Buchwiese 1 · 38644 Hahnenkleee  
Tel. +49 (0) 5325 2505  
info@berghotel-harz.com  
www.berghotel-harz.com



**Jugendherberge Hahnenkleee**  
Hahnenkleer Str. 11 · 38644 Hahnenkleee-Bockswiese  
Tel. +49 (0) 5325 2256  
hahnenkleee@jugendherberge.de  
www.hahnenkleee.jugendherberge.de

## Herzberg – Sieber



**Harz Hotel Iris**  
An der Sieber 102 b · 37412 Herzberg-Sieber  
Tel. +49 (0) 5585 355  
info@harz-hotel-iris.de  
www.harz-hotel-iris.de



**Hohegeiß**  
**Vitalhotel Sonneneck \*\*\*\***  
Hindenburgstraße 24 · 38700 Hohegeiß  
Tel. +49 (0) 5583 94800  
hotel.sonneneck@t-online.de  
www.vitalhotel-sonneneck.de



**Ilseburg**  
**Landhaus »Zu den Rothen Forellen« \*\*\*\*\***  
Marktplatz 2 · 38871 Ilseburg  
Tel. +49 (0) 39452 9393 · info@rotheforelle.de  
www.rotheforelle.de  
siehe Anzeige S. 22



**Neustadt / Harz**  
**Pension »Haus Ibe«**  
OT Neustadt/Harz  
Burgstraße 28 · 99768 Harztor  
Tel. +49 (0) 36331 42298  
info@pension-ibe.de · www.pension-ibe.de



## Lademöglichkeiten

für deinen Akku findest du unter  
[www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden](http://www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden)





# Mountainbiker willkommen!

## *Mountain bikers welcome!*



### Osterode am Harz

**Hotel »Zum Röddenberg« \*\*\*\*S**  
 Steiler Ackerweg 6 · 37520 Osterode am Harz  
 Tel. +49 (0) 5522 90540  
 info@hotel-zum-roeddenberg.de  
 www.hotel-zum-roeddenberg.de



### Rübeland OT Neuwerk

**Bodetaler Basecamp Lodge**  
 Ortsstr. 1 B · 38889 Rübeland OT Neuwerk  
 Tel. +49 (0) 39454 89600  
 info@bodetaler.com  
 www.bodetaler.com



### Sankt Andreasberg

**Pension Alfa**  
 St.-Andreas-Weg 1 · 37444 Sankt Andreasberg  
 Tel. +49 (0) 5582 999256  
 info@hotel-pension-alfa.de  
 www.hotel-pension-alfa.de



### Naturfreundehaus Sankt Andreasberg (& Oderbrück)

Am Gesehr 37 · 37444 Sankt Andreasberg  
 Tel. +49 (0) 531 2808710  
 naturfreundeladen@web.de  
 www.best-hostel.de



### Schierke

**Pension Schmidt \*\*\***  
 Brockenstr. 13 · 38879 Schierke  
 Tel. +49 (0) 39455 333  
 info@pension-schmidt.de  
 www.pension-schmidt.de



### Ferienanlage Zum Wildbach GmbH

Barenberg 15 F · 38879 Schierke  
 Tel. +49 (0) 39455 589970  
 info@zum-wildbach.de  
 www.zum-wildbach.de

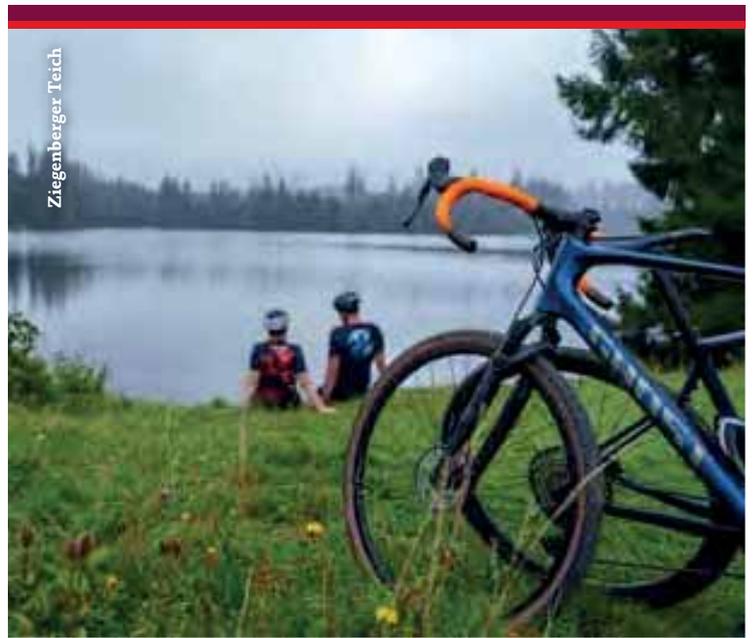


### BergwaldLodges Auszeit & Weitsicht

Alte Dorfstraße 10 D & E · 38879 Schierke  
 Tel. +49 (0) 4531 885965 oder +49 (0) 172 9485895  
 anfrage@harzgo.de  
 www.harzgo.de

## Mountainbike-freundliche Gruppenhäuser / Mountain bike friendly hostals

- Bad Sachsa: HARZHOTEL und Gästehaus
- Braunlage: Jugendherberge Braunlage
- Goslar: Jugendherberge Goslar
- Hahnenklee: Jugendherberge Hahnenklee
- Sankt Andreasberg: Naturfreundehaus



### Seesen

**Erlebnisscheune Mechtshausen**  
 Wilhelm-Busch-Ring 32 · 38723 Seesen Mechtshausen  
 Tel. +49 (0) 5384 9693450  
 info@erlebnisscheune-mechtshausen.de  
 www.erlebnisscheune-mechtshausen.de



### Zorge

**Hotel-Pension Altes Forsthaus \*\*\***  
 Im Förstergarten 12 · 37445 Walkenried OT Zorge  
 Tel. +49 (0) 5586 402  
 info@altes-forsthaus-harz.de  
 www.altes-forsthaus-harz.de



### Wolfshagen im Harz

**Ferienhaus Warnecke \*\*\***  
 Hirtenstieg 1 · 38685 Wolfshagen im Harz  
 Tel. +49 (0) 5326 94952  
 warnecke.yvonne@gmail.com  
 www.ferienimharz.de



**Vor lauter Bäumen | B&B am Kunzenbach**  
 Im Förstergarten 5-6 · 37445 Walkenried OT Zorge  
 Tel. + 49 (0) 5586 1025  
 info@vor-lauter-baeumen.de  
 www.vor-lauter-baeumen.de



**20  
 JAHRE**  
 VOLKSBANK  
 ARENAHARZ



### Lademöglichkeiten

für deinen Akku findest du unter  
[www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden](http://www.volksbank-arena-harz.de/akku-laden)

Aktuelles auf  
[www.volksbank-arena-harz.de](http://www.volksbank-arena-harz.de)





HAI BI KE. COM

HAIBIKE TREKKING

**MORE THAN  
JUST OUTDOORS.**

**HAIBIKE**

MTB- & eBike-Vermietung, Touren, Kurse  
Traditionelles Bogenschiessen Kurse  
3D Bogenparcours | Shop Bike & Bow  
3 Ferienwohnungen | Seminarbereich  
Betriebsausflüge

in Clausthal-Zellerfeld

**OUT  
DOOR  
CENTER  
HARZ**



© basta.de

[WWW.OUTDOORCENTERHARZ.DE](http://WWW.OUTDOORCENTERHARZ.DE)



## Angebote für Mieträder & geführte Touren

### *Bike hire & guided tours*

#### **Clausthal-Zellerfeld**

MTB – eBikes – Fatbikes – Größte Harzer Vermietung, Touren, Trainings  
tägl. 9 – 17 Uhr, 100 hochwertige Räder, Online-Reservierung, Parkplätze, FeWos,  
Shop Bike & Bow, 3D-Bogenparcours.

##### **OutdoorCenter Harz**

Altenauer Str. 55 · 38678 Clausthal-Zellerfeld · Tel. +49 (0) 5323 9824 60  
info@harzagentur.de · www.outdoorcenterharz.de  
siehe Seite 28 und Seite 32

#### **Hahnenklee**

##### **MTB-Verleih, -Schule, -Shop, -Leasing und Werkstatt**

CrossCountry-, Enduro-, Elektro-, Downhill-Bikes, Protektoren und Bekleidung  
Werkstatt / Suspension Service, Fahrtechnikseminare und geführte Touren  
Öffnungszeiten Mo bis So 9 – 18 Uhr

##### **Bikeshop Board'n Bikes**

Rathausstr. 6 · 38644 Hahnenklee · Tel. +49 (0) 5325 5460400 oder +49 (0) 179 2740477  
nfo@boardnbikes.de · www.boardnbikes.de · www.bikepark-hahnenklee.de

#### **Schierke**

##### **Verleihstation mit Mountainbikes, E-Mountainbikes und Zubehör**

Außerdem Ferienwohnungen (Frühstück auf Wunsch), Doppelzimmer, Sauna,  
Gasthaus „Zur Klippe“, Kinderspielraum für Klein und Groß

##### **Ferienanlage Zum Wildbach GmbH**

Barenberg 15 f · 38879 Schierke · Tel. +49 (0) 39455 589970  
info@zum-wildbach.de · www.zum-wildbach.de  
siehe Seite 31

Aktuelles auf  
[www.volksbank-arena-harz.de](http://www.volksbank-arena-harz.de)



# Entdecke die feinsten Harzer Singletrails!

**365KM MOUNTAINBIKE-STRECKEN & ZWEI BIKE-PARKS**









Weitere Infos findest du unter [www.braunlage.de](http://www.braunlage.de)



# SEESSEN

Einstieg für 5 Touren der

**VOLKSBANK ARENAHARZ**




**+ 2 Bike touren mit 18 Stempeln**




Tourist-Information Seesen  
Jacobsonstraße 9, 38723 Seesen  
[www.stadtmarketing-seesen.de](http://www.stadtmarketing-seesen.de)


 stadtmaking & tourismus seesen

## Impressum

**Volksbank Arena Harz**  
 Zweckvereinbarung Mountainbike-Park Harz, c/o Harz-Agentur GmbH,  
 Altenauer Straße 55 · 38678 Clausthal-Zellerfeld · Tel. +49 (0) 5323 982461  
 info@volksbank-arena-harz.de · www.volksbank-arena-harz.de

Fotos C. Deike / Harz-Agentur GmbH, L. Gorjup / Lux Fotowerk, L.-M. Huhnold,  
 K. Lischka / Harz-Agentur GmbH, P. Masukowitz, R. Reins / Haibike, A. Ryschka,  
 S. Schieck, H. Schneider, M. Schwamberger / Harz-Agentur GmbH, Th. Spöttl

Titelfoto »Oderteich« C. Deike / DevilsPix  
 Texte M. Krilleke, H. Zamzow  
 Übersetzung M. Wigfall ([www.business-english-world.de](http://www.business-english-world.de))  
 Redaktion & Koordinierung S. Combecher, Harz-Agentur GmbH (verantwortlich),  
 Clausthal-Zellerfeld  
 Karte (S. 14 – 15) Verlag map solutions, Karlsruhe  
 Layout Basta Werbeagentur GmbH, Göttingen  
 Druck Druckpoint Seesen  
 Alle Angaben ohne Gewähr – Änderungen vorbehalten

– Stand 09 / 2024 –


 Das Mountainbike-Routennetz im Harz wurde realisiert mit finanzieller Unterstützung der EUROPÄISCHEN UNION




**GÖBEL'S VITAL HOTEL**  
BAD SACHSA

## ALL ABOUT BIKES...

- Regionales Frühstücksbuffet
- Vitales Abendbuffet
- Sauna- und Wasserwelt auf 1.500 m<sup>2</sup> mit Außenpool
- Fitnessraum
- Relaxbehandlungen
- Exzellenter Schlafkomfort
- Abschließbare MTB-Garage
- MTB Waschstation

**HIER GEHT'S DIREKT ZU DEN ANGEBOTEN:**





Göbel's Vital Hotel  
 Am Kurpark 1-3  
 37441 Bad Sachsa/Südharz  
 Tel. 05523 9438 0  
[www.vitalhotel.de](http://www.vitalhotel.de)





# Einfach Magisch!

# Harz

**Infos für Ihren Harz-Urlaub:**  
Harzer Tourismusverband  
Telefon: 05321 34040  
www.harzinfo.de

Foto: HTV / M.Gloger



**Harzer SonnenSeite**  
MOUNTAINBIKEN  
in Niedersachsens schönster Bergwelt

Die Mountainbike-Routen der Harzer SonnenSeite haben es in sich! Die zum Routennetz der Vobobank-Arena-Harz zählenden, ausgeschilderten Strecken weisen alle Schwierigkeitsgrade auf. Sie befinden sich größtenteils im Naturpark Harz und teilweise im Nationalpark Harz.

**TOURISTINFORMATIONEN DER HARZER SONNENSEITE**

Tourist-Information Bad Grund (Harz)	» <a href="http://www.bad-grund.de">www.bad-grund.de</a> Tel. 0 53 27 / 70 07-10
Tourist-Information (Harz) Bad Lauterberg am Harz	» <a href="http://www.badlauterberg.de">www.badlauterberg.de</a> Tel. 0 55 24 / 853-190
Bad Sachsa Information	» <a href="http://www.bad-sachsa.de">www.bad-sachsa.de</a> Tel. 0 55 23 / 4 74 99-0
Tourist-Information Herzberg am Harz	» <a href="http://www.touristinformation-herzberg.de">www.touristinformation-herzberg.de</a> Tel. 0 55 21 / 852-111
Tourist-Information Osterode am Harz	» <a href="http://www.osterode.de">www.osterode.de</a> Tel. 0 55 22 / 318-333
Tourist-Information Walkenried – Wieda – Zorge	» <a href="http://www.walkenried-tourismus.de">www.walkenried-tourismus.de</a> Tel. 0 55 25 / 99 89 000

## HarzerBikeDays

BIKERGLÜCK in Hahnenklee

19.-22.06.2025

- geführte Mountainbike- und E-Bike-Touren
- Bergzeitrennen für MTB und E-Bike am 21.06.
- Downhillrennen am 21.06.
- Workshops, Abendveranstaltungen u. v. m.

[www.hahnenklee.de](http://www.hahnenklee.de)  
Hahnenklee.Bockswiese

Glück beginnt in  
**Hahnenklee**

**„Jeder Mensch hat etwas,  
das ihn antreibt.“**

**Morgen kann kommen.**

**Wir machen den Weg frei.**

**Gut beraten.  
Besser beraten.  
Genossenschaftlich beraten.**

Erreichen Sie Ihre Ziele und realisieren Sie Ihre Wünsche mit uns an Ihrer Seite. Vereinbaren Sie jetzt gleich einen individuellen Beratungstermin in einer Geschäftsstelle der:

- Volksbank im Harz eG
- Volksbank Braunlage eG
- Volksbank Nordharz eG
- Harzer Volksbank eG
- Volksbank eG in Langelshem und Seesen

